

# Krk 2011

Vi har to dage til at komme hjem.

Turen går gennem Østrig og vi gør holdt i  
Salzburg

















# Naturpark Dobratsch – Villacher Alpenstraße

Die Villacher Alpenstraße ist geologisch gezeichnet. • The Villach Alpine Road is open all year round.



Rotwand • Red Face



Waldische Kirche • Sawmill Church



Glanzeifel • Geology Nature Trail

**E**ingebettet in die herrliche Seenlandschaft liegt der 7.250 Hektar große Naturpark Dobratsch. Kämmen erster Naturpark umgeben von den Marktgemeinden Arnoldstein, Bad Bleiberg, Nötsch im Gailtal, der Stadt Villach und fast mit seiner einzigartigen Tier- und Pflanzenwelt zum Verweilen ein.

**D**ie rund 16 Kilometer lange Villacher Alpenstraße erschließt viele Bereiche des Naturparks. Entlang der Straße liegen zahlreiche Rastplätze an einem Halt ein von dort bieten sich viele fantastische Ausblicke auf die Stadt Villach, die Julische Alpen und die markante Südhälfte des Dobratsch, das größte Bergperizogeobiet der Ostalpen.

**T**he Dobratsch Nature Park, spread over 7.250 hectares and the first nature park in Carinthia, is nestled in a picturesque lake district surrounded by the municipalities of Arnoldstein, Bad Bleiberg, Nötsch/Gailtal and the city of Villach, its unique fauna and flora make visitors to linger.

**M**any areas in the Nature Park can be accessed from the 16-kilometer Villach Alpine Road. A number of rest areas along the road offer stunning views of the city of Villach, the Julian Alps and the striking south side of the Dobratsch, the largest unshaded area in the Eastern Alps.



[www.villacher-alpenstrasse.at](http://www.villacher-alpenstrasse.at)



Kärntens 1. Naturpark



Ossachersee • Lake Ossach



Blick auf Villach • View of Villach



Dobratschgipfel • Dobratsch Summit

- P1 Aussichterrast, 770m** Gemischter Rastplatz mit großem Erholungsareal. Sonstige Punkte mit einer 770m. aussehender Rundblick auf Villach und die Seen. City and lake views, 882 m. fastenender Rundblick auf Villach und die Seen.
- P2 Stadts und Seeblick, 882m** Fastenender Rundblick auf Villach und die Seen. City and lake views, 882 m. fastenender Rundblick auf Villach und die Seen.
- P3 Waldrast, 965m** Böhmischer Rastplatz im Pflanzwald mit Ausblick auf die Burggrüne Felsenstein. Forest rest areas, 965 m. Bohemian rest place in the forest with a view of the Burggrüne Felsenstein.
- P4 Schüttblick, 1.020m** Imposante Sicht auf das Bergurgebiet „Schütt“. Ausblick auf Julische Alpen und Karawanken. Schütt view, 1.020 m. Imposant view of the mountain area „Schütt“. View of the Julian Alps and the Karawanken.
- P5 Dreiländerblick, 1.107m** Drei-Länder-Ecke (Österreich, Slowenien, Italien). Three-country views, 1.107 m. Three-country views (Austria, Slovenia, Italy).
- P6 Alpengarten, 1.483m** Flora von drei Klimazonen auf 10.000 m<sup>2</sup>. (Geocenterer Eintritt, geöffnet: Juni bis August). Ausblick auf die Julische Alpen und die Karawanken. Alpine Garden, 1.483 m. Flora of three climate zones in an area of 10,000 m<sup>2</sup>. (Geocenterer Eintritt, geöffnet: Juni bis August). View of the Julian Alps and the Karawanken.
- P8 Berggasthof Aichingerhütte, 1.650m** Traumhafter Seerundblick. Mountain Restaurant Aichinger Hut, 1.650 m. Fascinating panoramic view of the lakes. „Red Face“ viewpoint point with a remarkable view of the Julian Alps and the Karawanken Range.
- P11 Rosstrasse, 1.732m** Rundblick über nahezu ganz Kärnten. Geologiepfad „Vom Meer zum Berg“, neuer Themenplatz. Ausgangspunkt für Wanderungen, Bikers Point. Rosstrasse, 1.732 m. Rundblick über nahezu ganz Kärnten. Geologiepfad „Vom Meer zum Berg“, neuer Themenplatz. Ausgangspunkt für Wanderungen, Bikers Point.



Almrausch • Shelter / Info Point



Almrausch • Alpine Rest



Rosstrasse • Rosstrasse



Aussichtsplattform • Observation Deck



Bergpanorama-Info • Mountain panorama information



Aichingerhütte • Aichinger Hut

# Großglockner Hochalpenstraße

Gaigstun von Anfang Juni bis Ende Oktober • Open from the beginning of May to the end of October



Haus Alpine Naturhütte • House of Alpine Nature Show

Ausblick von der Edelweiss-Spitze • View from the Edelweiss Peak

Blumenwiese Schöneck • Schöneck flower meadow

Spielplatz • Playground

www.grossglockner.at

Schaubild am Hohtor • Display board at the Hohtor

Kaiser-Franz-Joseph-Höhe

Garngrubenweg

**D**ie berühmteste Alpenstraße der Ostalpen führt Sie ins Herz des Nationalparks Hohe Tauern, zum höchsten Berg Österreichs, dem **Großglockner (3.798 m)** und seinem Gletscher der **Pasterze**. Auf **48 Kilometern** **Hochalpenstraße** mit **24** Kapiteln, bei einer **Waldenlänge** **bis auf 2.504 m** erwartet Sie ein Fabelwesen der besonderen Art. Sie durchqueren eine einzigartige Gebirgswelt mit blühenden Almwiesen, düsteren Bergwäldern, mächtigen Felsen und ewigem Eis bis zum Fuß des Großglockners, der **Kaiser-Franz-Joseph-Höhe (11)**.

**T**he most famous alpine road leads you into the heart of the Hohe Tauern National Park to the highest mountain in Austria, the **Großglockner (3.798m)** and its glacier, the **Pasterze**. On **48 kilometers of high alpine road with 24** **chapters**, with an altitude ascent to **2.504 metres**, a driving and nature experience of a special kind! You pass through a unique world of mountains with blossoming alpine meadows, fragrant mountain forests, massive cliffs and eternal ice to the foot of the Großglockner, the **Kaiser-Franz-Joseph-Höhe (11)**.

- 1) **Pifflkar 1.620 m** Naturlehrweg und Ausstellung • Natural history trail and exhibition
- 2) **Hochalm 1.850 m** Naturkundliche Information • Natural history information
- 3) **Hohe Tauern Nationalpark 2.140 m** Dauerexposition zum Thema Hohe Tauerngeologie • Permanent exhibition to the theme of high-tauern geology
- 4) **Edelweiss-Spitze 2.271 m** Hohtor (Nixl), herrlicher 360° Panoraramblick • Highest point with a 360° panoramic view
- 5) **Fuschertörl 2.420 m** Geckbrunn, Auenblumenwiese • Mountain inn, viewpoint terrace
- 6) **Informationsstelle Grotte 2.330 m** • Bush of prey information point
- 7) **Fuschertörl 2.282 m** Ausstellung „Das der Straße“ • „Talking of the Road“ exhibition
- 8) **Geologischer Lehrweg 2.390 m** • Geological Study Trail
- 9) **Hochsee 2.504 m (Pasterze)** Tretter, Röhren und Schifflweg • Cable, pack animals and Roman trail
- 10) **Schöneck 1.953 m** Nalßschau, Botanische Rundwanderweg • Nature show and botanical circuit trail
- 11) **Kaiser-Franz-Joseph-Höhe 2.349 m** Visitor Centre, Garngrubenweg, Wilhelm Suworowski Observatory
- 12) **Kasereck 1.911 m** Naturkundinformation • Natural history information

# Großglockner Hochalpenstraße

Gaigstun von Anfang März bis Ende Oktober • Open from the beginning of May to the end of October



Haus Alpine Naturhütte • House of Alpine Nature Show



Ausblick von der Edelweiss-Spitze • View from the Edelweiss Peak



Fuchser Törl



Blumenwiese Schöneck • Schöneck flower meadow



Spielplatz • Playground



Schaubild am Hohtor • Display board at the Hohtor



Kaiser-Franz-Joseph-Höhe



Garngrubenweg



Edelweiss • Edelweiss



Marmotte • Marmot



Steinbock • Bika

**D**ie berühmteste Alpenstraße der Ostalpen führt Sie ins Herz des Nationalparks Hohe Tauern, zum höchsten Berg Österreichs, dem **Großglockner (3.798 m)** und seinem Gletscher der **Pasterze**. Auf **48 Kilometern** **Hochalpenstraße** mit **24** Kapellen, bei einer **Waldmächtigkeit bis auf 2.504 m** erwartet Sie ein Fabelreich der besonderen Art. Sie durchqueren eine einzigartige Gebirgswelt mit blühenden Almwiesen, düsteren Bergwäldern, mächtigen Felsen und ewigem Eis bis zum Fuß des Großglockners, der **Kaiser-Franz-Joseph-Höhe (11)**.

**T**he most famous alpine road leads you into the heart of the Hohe Tauern National Park to the highest mountain in Austria, the **Großglockner (3.798m)** and its glacier, the **Pasterze**. On **48 kilometers of high alpine road with 24 chapels**, with an altitude ascent to **2.504 metres**, a striking and nature experience of a special kind! You pass through a unique world of mountains with blossoming alpine meadows, fragrant mountain forests, massive cliffs and eternal ice to the foot of the Großglockner, the **Kaiser-Franz-Joseph-Höhe (11)**.

- 1) **Pifflkar 1.620 m** Naturlehrweg und Ausstellung • Natural history trail and exhibition
- 2) **Hochalmale 1.850 m** Naturkundliche Information • Natural history information
- 3) **Maine Alpine Naturhütte 2.140 m** Dauerexposition zum Thema Hochalpenstraße • Permanent exhibition to the theme of high alpine road
- 4) **Edelweiss-Spitze 2.271 m** Hohtor, herrlicher 360° Panoraramblick • Highest point with a 360° panoramic view
- 5) **Fuchser Törl 2.420 m** Gletscherstation, Ausblicksterrasse • Marmot life, viewing point terrace
- 6) **Informationsstelle Gralifvogel 2.330 m** • Bush of prey information point
- 7) **Fuchser Lücke 2.282 m** Ausstellung „Das der Straße“ • „Talking of the Road“ exhibition
- 8) **Geologischer Lehrweg 2.390 m** • Geological Study Trail
- 9) **Hochsee 2.504 m (Pasterze)** Irrtum, Röhren und Schieferweg • Galls, jack animals and Roman trail
- 10) **Schöneck 1.953 m** Nalßschau, Botanische Rundwanderweg • Nature show and botanical circuit trail
- 11) **Kaiser-Franz-Joseph-Höhe 2.349 m** Visitor Centre, Garngrubenweg, Wilhelm Suworowski Observatory
- 12) **Kasereck 1.911 m** Naturkundinformation • Natural history information



www.grossglockner.at















Kapitel-Gasse

EINBAHN  
ausgenommen 25

NEIN  
Für den  
Kaufmann  
ausgenommen 25

www.buchbinder.de  
PKOJ-LKW  
BUCHBINDER



774

1628

1959

DSF  
LANGE  
NACHT  
DER  
MUSEEN



Älteste Bäckerei  
Salzburgs

Brot aus dem Holzofen

Panetteria più vecchia di  
Salisburgo

pane dal forno a legna

oldest bakery of Salzburg

bread from a log fired oven









antie  
und  
ras  
e für Ihre Kamera

**OLYMPUS**

OLYMPUS  
V

14  
MP



**Hartaauer**  
**3**  
Jahres-  
Garantie

**-25%  
Setvorteil**  
Für Kameratasche und Ersatzakkuladegerät  
bei Kameraerwerb

**40 JAHRE**  
DER LÖWE FEIERT  
**GEBURTSTAG**  
Vorteil  
bis zu **-40%**

**Digitalkamera**  
OLYMPUS VR-330

**Löweninfo**  
**Dual Image Stabilisation**

- 14 Mio. Bildpunkte
- 12,5-fach Superweitwinkel-Zoom (24-300mm)
- 7,6cm (3") LCD Monitor
- 720p HD-Video und HDMI-Schnittstelle
- 3D-Modus für Fotos

**statt 179,<sup>95</sup>**  
**140,-**

1400 Punkte 210162622  
Tigern Sie zum Löwen. Es zahlt sich aus.

